

Copyright is owned by the Author of the thesis. Permission is given for a copy to be downloaded by an individual for the purpose of research and private study only. The thesis may not be reproduced elsewhere without the permission of the Author.



Ngā Tai-ā-Roto

Ko wai au? Atu i te Urupoumanu Ki te Urupare Ko Wai Au!

Tania Te Aroha Riwai

2010



Ngā Tai-ā-Roto

Ko wai au? Atu i te Urupoumanu Ki te Urupare Ko Wai Au!

He Tuhinga Whakapae Hei Whakaea i ngā Whāinga o

Te Tohu Paerua i te

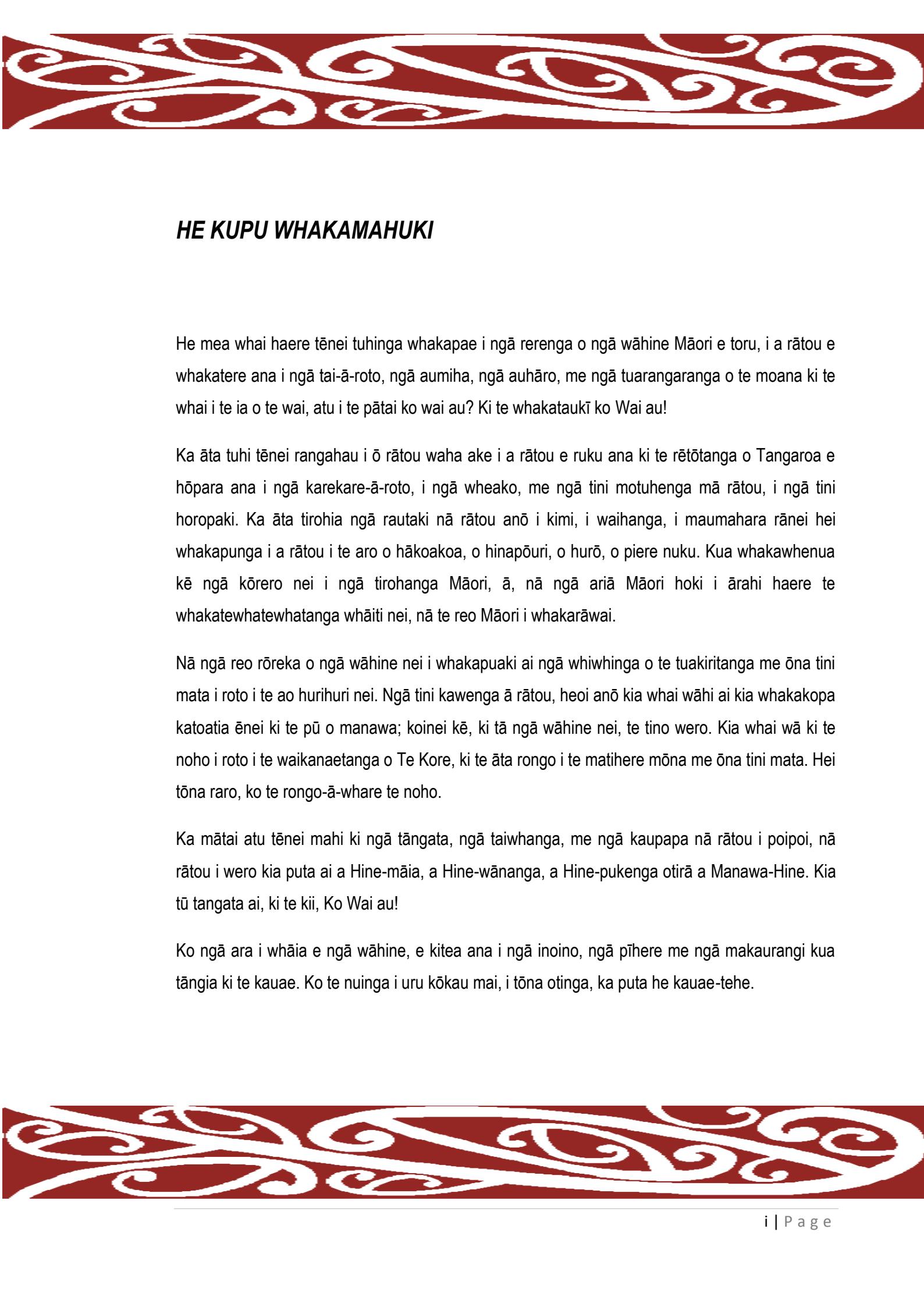
Mātauranga ki

Te Kūnenga Ki Pūreuroa, ki Te Kupenga o Te Mātauranga

Papaioea, Aotearoa

Tania Te Aroha Riwi

2010



HE KUPU WHAKAMAHUKI

He mea whai haere tēnei tuhinga whakapae i ngā rerenga o ngā wāhine Māori e toru, i a rātou e whakatere ana i ngā tai-ā-roto, ngā aumiha, ngā auhāro, me ngā tuarangaranga o te moana ki te whai i te ia o te wai, atu i te pātai ko wai au? Ki te whakataukī ko Wai au!

Ka āta tuhi tēnei rangahau i ū rātou waha ake i a rātou e ruku ana ki te rētōtanga o Tangaroa e hōpara ana i ngā karekare-ā-roto, i ngā wheako, me ngā tini motuhenga mā rātou, i ngā tini horopaki. Ka āta tirohia ngā rautaki nā rātou anō i kimi, i waihanga, i maumahara rānei hei whakapunga i a rātou i te aro o hākoakoa, o hinapōuri, o hurō, o piere nuku. Kua whakawhenua kē ngā kōrero nei i ngā tirohanga Māori, ā, nā ngā ariā Māori hoki i ārahi haere te whakatewhatewhatanga whāiti nei, nā te reo Māori i whakarāwai.

Nā ngā reo rōreka o ngā wāhine nei i whakapuaki ai ngā whiwhinga o te tuakiritanga me ūna tini mata i roto i te ao hurihuri nei. Ngā tini kawenga ā rātou, heoi anō kia whai wāhi ai kia whakakopa katoatia ēnei ki te pū o manawa; koinei kē, ki tā ngā wāhine nei, te tino wero. Kia whai wā ki te noho i roto i te waikanaetanga o Te Kore, ki te āta rongo i te matihere mōna me ūna tini mata. Hei tōna raro, ko te rongo-ā-whare te noho.

Ka mātai atu tēnei mahi ki ngā tāngata, ngā taiwhanga, me ngā kaupapa nā rātou i poipoi, nā rātou i wero kia puta ai a Hine-māia, a Hine-wānanga, a Hine-pukenga otirā a Manawa-Hine. Kia tū tangata ai, ki te kii, Ko Wai au!

Ko ngā ara i whāia e ngā wāhine, e kitea ana i ngā inoino, ngā pīhere me ngā makaurangi kua tāngia ki te kauae. Ko te nuinga i uru kōkau mai, i tōna otinga, ka puta he kauae-tehe.



E koro, nāu te ūhākī,

Kei ōku waka whakatekateka i te tau o te wai,

Tuoi Peter Keremete Riwai, Te Roha Moana Rosie Riwai & Te Rangianiwaniwa Riwai

Nā koutou au i tū rangatira ai.



HE WHAKAMĀNAWA

E tangi tonu ahau ki te hunga kua kōpania ki te tatau o te pō, whakangaro atu rā koutou, tīaho mai rā i te uma o Ranginui hei here i te waka nei ki ūna tauranga. Haere rā e te pō nau mai e te ao!

Kei ngā Kura Kōrero o Ngāti Porou, o Rongomaiwhahine, o Ngāti Manawa o Ngāti Kahungunu, tēnā koutou katoa. Kei ōku tuākana Julia, Trish, Whare kei te tauwharewharenga o te ngākau e pupuru ai i ngā kura huna nei, i ū koutou aweko hōhonu, hei manatu māku, ehara tēnei rerenga i te rerenga mokepūhi i tēnei ao hou. Nā koutou i whakatauira te manawa-hine, kei aku Māreikura tēnā koutou.

Tēnā koe e Arohia koutou ko Agnes, ko James e ārahi nei i ahau. Ki ōku hoa mahi e whakatenatena, e akiaki nei i ahau kia hoe tonu atu ki Te Uru Māraurau, e kore e warewaretia.

Ki a Pōtaka kōrua ko Pupz, me ū taringa rahirahi. Nā kōrua i whakaāio i te wai hīngarungaru kia kōneke whakamua te takere o te waka, nei rā te aroha.

Kei taku kanohi mohorīwai e Jerald me kore ake koe i ngā marama tata nei, tae noa ki ngā punga o tōku waka kei ōku tuākana Masina kōrua ko Tracey nā koutou i kore ai i riro ki te Korokoro o te Parata.

Kei tōku whānau, pāhao mai, hurō mai, ko koutou te hau mārire i kawe ai i au ki ngā tāpuhipuhi taioreoretanga. He aroha mutunga kore.

Te Rangianiwhaniwa, taku kuru hauhunga, nāu i whakawhitit mai ai te rā!

He kokonga whare e kitea, he kokonga ngākau e kore e kitea.



NGĀ IHIRANGI

ŪPOKO TUATAHI - TONO..... 1

Ko wai au?.....	1
WHAKATAKI	1
TE TĀHU O TE RANGAHAU.....	4
Te Pae Tawhiti.....	5
Te Tuaki i te Urupoumanu	6
Ko	6
Wai	7
Au	8
TE HANGANGA O TE TUHINGA	9
Tono	9
Te Tomokanga	9
Te Wero.....	10
Te Karanga.....	10
Te Whaikōrero	10
Te Waiata	11
Te Hongi.....	11
Hākari	11
HEI WHAKAMAHUE.....	12

ŪPOKO TUARUA – TOMOKANGA..... 13

WHAKATAKI	13
TE PUNA RANGAHAU.....	14
Ngā Anga Māori.....	18
HE PUNA PAKIWAITARA	20
TE KAUAE RUNGA.....	21
Te Kore, Te Pō, Te Ao Mārama.....	21
Hani Rāua Ko Puna	21

<i>Te Whakapapa o te Rangahau</i>	22
<i>Ranginui rāua ko Papatūānuku</i>	23
TE KUAЕ RARO	24
<i>Te Kimi i te Uha</i>	24
<i>Hine Titama</i>	25
<i>Māui Tikitiki-ā-Taranga</i>	26
HE PUNA ROIMATA	27
<i>He Whare Tangata</i>	28
<i>He Puna Manawa</i>	29
HEI WHAKAMAHUE	30
ŪPOKO TUATORU – WERO	32
WHAKATAKI	32
<i>Te Marae</i>	33
<i>Te Kawa me te Tikanga</i>	34
<i>Tangata Whenua</i>	35
<i>Manuhiri</i>	36
TE POU TARĀWAHO RANGAHAU	37
<i>Tono</i>	37
<i>Tomokanga</i>	37
<i>Wero</i>	37
<i>Karanga</i>	38
<i>Whaikōrero</i>	40
<i>Waiata</i>	41
<i>Koha</i>	42
<i>Hongi</i>	43
<i>Hākari</i>	43
TAKU ARA RANGAHAU	44
<i>Te Kimi i ngā Uha</i>	44
<i>Ko wai rātou?</i>	45
<i>Tono</i>	45
<i>Tomokanga</i>	46
<i>Wero</i>	46
<i>Karanga</i>	48

<i>Whaikōrero</i>	48
<i>Waiata</i>	50
<i>HEI WHAKAMAHUE</i>	51
ŪPOKO TUAWHĀ - KARANGA.....	52
WHAKATAKI	52
<i>Nau mai e Hine!</i>	53
<i>Ruatōrea</i>	54
<i>Te Pōhiri</i>	55
<i>Te Pamu</i>	57
<i>Te Kōmata o te Rangi</i>	58
<i>He aha te Māori?</i>	59
<i>Pāpā</i>	60
<i>Māmā</i>	61
<i>Kāti tō Tangi e Moko</i>	62
<i>Te Whānautanga mai</i>	63
<i>Taku Kuru Pounamu</i>	64
<i>Tōku Reo, Tōku Ohooho!</i>	65
<i>Te Wero</i>	66
<i>HEI WHAKAMAHUE</i>	67
ŪPOKO TUARIMA – TE WHAIKŌRERO	68
WHAKATAKI	68
<i>Te Kore, ki te Pō ki te Ao Mārama</i>	69
<i>Hani rāua ko Puna</i>	71
<i>Te Whakapapa me te Rangahau</i>	72
<i>Ranginui rāua ko Papatūānuku</i>	74
<i>Te Kimi i te Uha</i>	75
<i>Hine Tītama</i>	77
<i>Ngā Mata o Mauī</i>	78
<i>Wairua</i>	80
HE WAIATA	82
<i>Me arohi ki tua o kiri</i>	83
<i>HEI WHAKAMAHUE</i>	83

ŪPOKO TUAONO – KOHA	85
<i>Ko Wai au!</i>	85
WHAKATAKI	86
<i>He Whakarāpopoto</i>	86
HEI WHAKAMAHUE.....	90
TE HĀKARI	91
NGĀ MĀTĀPUNA	93